

---

## VII. BROTT UM FORNAN ÁTRUNAD<sup>1</sup>.

---

. . . . svmir dyrkudu ana nil fyrir þa sok at hon dogguadi herot egyptalandz. Sumir dyrkudu iordina þuiat hon uar friosamare en nockur onnur iord. Sv uar sok til þess at þeir dyrkudu hunnda oc apyniur oc onnur gros oc kull iard(ar)innar sem fyrr sogdum vær at þat var þeirra skilningr oc atrunadr ad<sup>2</sup> nefndir hlutir hefði þui mest ualldit at þeir hofðu ecki farid i herferd med pharaone konungi er drucnadi i rauda hafi med ollum sinvm herskap en þeir þagu lif er heima satv. Egíptij toludu þuilika hlute uid sina guda þu vart mer gud i dag ath ek skillda eigi druckna med pharaoni. Sua sinnz oc skrifad i þeirri bok er kallaz liber regum ath ein uonnd kona hafði fyrir gud getnadar limv karlmanz. Langt er þat ad<sup>3</sup> telia huilikan rangan atrvnat heidnir menn hafa fagad j skurdgoda smíd allra hannda. Þat er oc lesid i þeirre bok er heiter liber danielis ath þeir menn er bygdu i babilon u kalldea landi dyrkudu þau(n) gud er het bel oc einn mikinn dreka en þat siandligha gud braut nidr med sinum bæna k(r)asti daniel spamadr en drap þann stora dreka. þa sofnuduz saman babilonis menn til konungsins sua segiandi til hans sel oss i hennðr danielem elliga(r) munu uær drepa þig<sup>4</sup> ok allt þitt hyski. Nu fyrir nefnda sok uar daniel sem fyrr er skrifat settr i dreka grof oc geck þadan med ollu uskaddr at guds uilia. sinnaz þeir enn nockurir i kristniune at trva at heidnir menn fare til

---

<sup>1</sup>) *Fragmentum membranaceum Arnemagnæanum, in capsula Nr. 162, b, formæ maximæ, servatum.* — <sup>2</sup>) *sic (non at), mbr.* — <sup>3</sup>) *sic mbr.* — <sup>4</sup>) *sic (non ik), mbr.*

valhallar . en þeir bleckiaz eigi litt þuiat ualholl er eingi en til gangr at hon syndiz smidut vera . syndiz einvm konungi er rikti i sua riki oc nefndr er gylhi honum synduz a þeirre holl .d. hlida oc .l. en jnn vm eitt huert hliðit þotte honum mega ganga .dccc manna i senn en þeirra<sup>1</sup> var allt reyndar kuckl oc sionhuerfing æsa. Her næst skulum ver skrifa ættboga noregs konunga eftir þui sem ver hofum fundit a bokum. Buss<sup>2</sup> het konungr austr i asia brædr hans hetv sua vili oc vee margir heidnir menn trvdu þa uera himna guda. Son buss var odinn hann atte xx sonv er sva hetv þorr. florrídi<sup>3</sup> attli hrungnir einridi. semíng. biorn. mele. ofinlame. balldr. skiolldr er fyrr var getit. vidarr. uale af honum tok nafn valland. asabragr. hermodr. haudr. harduerr. Rymr Suikdagr af hans nafni tok nafn sua rike. reirri. . Skiolldr atte þann son er danr het vid hann er kennd danmork. Þessir allir vuxu upp austr i asia. en þa er ion postole hof sina predican gerdv þeir sina ferd higat i nordrhalfuna oc toku ser lond til byggingar eftir þui sem serhuerium bar hluti til hannda. þui toku þeir þat nafn af alþydu at þeir uoru kalladir æsar er þeir voro kyniadir af asia lande.

---

<sup>1</sup>) *sic* (þra), *mbr.*; *rect.* þetta. — <sup>2</sup>) *sic mbr.*; *rect.* Burr. —  
<sup>3</sup>) *sic mbr.*; *rect.* hlorrídi.